



PROCES-VERBAL

Reuniunea din 24 ianuarie 2024, 9.00 - 10.30 și 10.30 - 11.30 și 11.30 - 13.00 și 16.00 - 18.00

BRUXELLES

Reuniunea a fost deschisă miercuri, 24 ianuarie 2024, la ora 9.05, fiind prezidată de Johan Van Overtveldt (președinte)

24 ianuarie 2024, 9.00 - 10.30

1. Adoptarea ordinii de zi

Decizie: Proiectul de ordine de zi a fost adoptat cu următoarele modificări:

- ordinea punctelor 10 și 11 se inversează;
- la punctul referitor la politica imobiliară, se confirmă schimbul de opinii privind renovarea clădirii Spaak a PE. Al doilea schimb de opinii privind închirierea a cinci noi spații de birou în delegațiile UE pentru Serviciul European de Acțiune Externă se amână pentru următoarea reuniune BUDG.

2. Comunicări ale președinției

3. Adoptarea proceselor-verbale

- 11 ianuarie 2024

PV – PE758.056v01-00

Decizie: Procesul-verbal a fost aprobat.

* * *

*** *Votare* ***

4. Activitățile financiare ale Băncii Europene de Investiții - Raportul anual 2023
BUDG/9/13825
2023/2229(INI)

Raportor:

David Cormand (Verts/ALE)

AM – PE757.988v01-00

Comisie competentă:

BUDG

- Adoptarea proiectului de raport

Decizie: Proiectul de raport a fost adoptat: 26 de voturi pentru, 1 împotriva, 2 abțineri.

- Termen de depunere a amendamentelor: **5 ianuarie 2024, ora 12.00**

5. Întreprinderile din Europa: cadru de impozitare a profitului (BEFIT)

BUDG/9/13250

* 2023/0321(CNS) COM(2023)0532 – C9-0341/2023

Raportor pentru aviz:

Johan Van Overtveldt (ECR)

AL – PE757.846v01-00

Comisie competentă:

ECON – Evelyn Regner (S&D)

PR – PE756.215v01-00

AM – PE758.135v02-00

- Adoptarea proiectului de aviz sub formă de scrisoare

Decizie: Proiectul de aviz a fost adoptat: 23 de voturi pentru, 2 împotriva și 2 abțineri.

6. Bugetul pe 2024: Secțiunea III - Comisia
Raportor: Siegfried Mureșan (PPE)
- Nu a fost primită nicio cerere de transfer

7. Bugetul pe 2024: Alte secțiuni
Raportor: Nils Ušakovs (S&D)
- Nu a fost primită nicio cerere de transfer

8. Politica imobiliară:
Raportor: Olivier Chastel (Renew)
- Nu a fost primită nicio cerere legată de clădiri

*** *Sfârșitul votării* ***

9. Studiul intitulat „The impacts of recent inflation developments on EU finances”
(Impactul evoluțiilor recente ale inflației asupra finanțelor UE)
BUDG/9/13993

- Prezentarea studiului de către autori

Decizie: Schimb de opinii

Au intervenit: Marcus Scheiblecker, Institutul austriac de cercetare economică (WIFO), Atanas Pekanov, Institutul austriac de cercetare economică (WIFO), Andrey Novakov, Eider Gardiazabal, Mauri Pekkarinen, Gaetano D'Adamo (CE, DG BUDG), Johan Van Overtveldt

* * *

Reuniunea a fost suspendată la ora 10.06 și reluată miercuri, 24 ianuarie, la ora 10.37, fiind coprezidată de Johan Van Overtveldt (președintele BUDG) și David McAllister (președintele AFET).

24 ianuarie 2024, 10.30 - 11.30

Reuniune comună cu Comisia pentru afaceri externe (a se vedea ordinea de zi separată)

* * *

Reuniunea a fost suspendată la ora 11.45 și reluată miercuri, 24 ianuarie, la ora 11.47, fiind prezidată de Johan Van Overtveldt (președinte).

24 ianuarie 2024, 11.30 - 13.00

10. Bugetul pe 2023: Secțiunea III - Comisia - Schimb de opinii - transferuri autonome

BUDG/9/11783

Raportoare:

Fabienne Keller (Renew)

- Schimb de opinii

Decizie: Schimb de opinii

Au intervenit: Olivier Chastel, Janusz Lewandowski, Victor Negrescu, Bogdan Rzonca, Lenka Filipkova (CE, DG BUDG)

11. Politica imobiliară - schimb de opinii

Raportor: Olivier Chastel (Renew)

- PE: renovarea clădirii Spaak

- SEAE: Închirierea de noi spații de birou pentru Delegațiile UE în China, Etiopia și Uniunea Africană, Guyana, Irak și Qatar

- Orice altă informație primită

Au intervenit: Lars Vind Sorensen, Olivier Chastel, Rainer Wieland, Nils Usakovs,

Joachim Kuhs, Rasmus Andresen

12. Orientări pentru bugetul 2025 – Secțiunea III

BUDG/9/13675

2023/2220(BUI)

Raportor:

Victor Negrescu (S&D)

PR – PE758.108v01-00

AM – PE758.833v01-00

Comisie competentă:

BUDG

Avize:

AFET, DEVE, INTA, CONT, ECON, EMPL, ENVI, ITRE, IMCO, TRAN, REGI,
AGRI, PECH, CULT, JURI, LIBE, AFCO, FEMM, PETI

- Examinarea proiectului de raport

Decizie: Schimb de opinii

A intervenit: Victor Negrescu

- Termen de depunere a amendamentelor: **1 februarie 2024, ora 12.00**

13. Chestiuni diverse

14. Data următoarei reuniuni

30 ianuarie 2024 – reuniune comună AFET/SEDE/BUDG (de confirmat)

5 februarie 2024 – reuniune comună BUDG/ECON (Strasbourg)

12-13 februarie 2024 (săptămâna PE)

14-15 februarie 2024 – reuniune BUDG

* * *

24 ianuarie 2024, 15.00 - 16.00

Reuniune a coordonatorilor (cu ușile închise)

* * *

Reuniunea a fost suspendată la ora 12.53 și reluată miercuri, 24 ianuarie la ora 16.10, fiind coprezidată de Johan Van Overtveldt (președintele BUDG) și Monika Hohlmeier (președinta CONT).

24 ianuarie 2024, 16.00 - 18.00

Reuniune comună cu Comisia pentru control bugetar (a se vedea ordinea de zi separată)

Reuniunea a fost închisă la ora 18.02.

Results of roll-call votes

Contents

1. Financial activities of the European Investment Bank - annual report 2023, 2023/2229(INI) - David Cormand (Verts/ALE)	7
1.1. Final vote	7
2. Business in Europe: Framework for Income Taxation (BEFIT), 2023/0321(CNS) - Johan Van Overtveldt (ECR)	8
2.1. Final vote	8

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

1. Financial activities of the European Investment Bank - annual report 2023, 2023/2229(INI) - David Cormand (Verts/ALE)

1.1. Final vote

26	+
ECR	Bogdan Rzońca
PPE	Ana Collado Jiménez, José Manuel Fernandes, Andrzej Halicki, Niclas Herbst, Janusz Lewandowski, Siegfried Mureşan, Andrey Novakov, Karlo Ressler
Renew	Olivier Chastel, Katalin Cseh, Vlad Gheorghe, Moritz Körner, Nils Torvalds
S&D	Sara Cerdas, Pascal Durand, Eider Gardiazabal Rubial, Eero Heinäluoma, Pierre Larrourou, Matjaž Nemeč, Domènec Ruiz Devesa, Nils Ušakovs
The Left	Dimitrios Papadimoulis
Verts/ALE	Rasmus Andresen, David Cormand, Alexandra Geese

1	-
ID	Joachim Kuhs

2	0
ID	Paolo Borchia
NI	Andor Deli

2. Business in Europe: Framework for Income Taxation (BEFIT), 2023/0321(CNS) - Johan Van Overtveldt (ECR)

2.1. Final vote

23	+
PPE	José Manuel Fernandes, Andrzej Halicki, Niclas Herbst, Monika Hohlmeier, Janusz Lewandowski, Siegfried Mureşan, Andrey Novakov, Karlo Ressler
Renew	Olivier Chastel, Katalin Cseh, Vlad Gheorghe, Moritz Körner, Nils Torvalds
S&D	Sara Cerdas, Pascal Durand, Eider Gardiazabal Rubial, Pierre Larroutrou, Matjaž Nemeč, Domènec Ruiz Devesa
The Left	Dimitrios Papadimoulis
Verts/ALE	Rasmus Andresen, David Cormand, Alexandra Geese

2	-
ECR	Bogdan Rzońca
ID	Joachim Kuhs

2	0
ID	Paolo Borchia
NI	Andor Deli

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/ΚΟΗΛΟΛΙΓΑΤΕ ΝΙΜΕΚΙΡΙ/ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENĹTI ÍV/REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENŢĂ/PREZENČNĂ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĂSNĂOLOLISTA/NĂRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Johan Van Overtveldt (Chair), Janusz Lewandowski (1 st Vice-Chair), Olivier Chastel (2 nd Vice-Chair), Margarida Marques (3 rd Vice-Chair), Niclas Herbst (4 th Vice-Chair)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Rasmus Andresen, Pietro Bartolo, David Cormand, Katalin Cseh, Andor Deli, Pascal Durand, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazabal Rubial, Alexandra Geese, Vlad Gheorghe, Andrzej Halicki, Valérie Hayer, Eero Heinäluoma, Monika Hohlmeier, Joachim Kuhs, Moritz Körner, Pierre Larrourou, Camilla Laureti, Siegfried Mureşan, Victor Negrescu, Andrey Novakov, Dimitrios Papadimitriou, Karlo Ressler, Rafał Romanowski, Bogdan Rzońca, Eleni Stavrou, Nils Torvalds, Nils Ušakovs, Rainer Wieland
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleantı/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Anna-Michelle Asimakopoulou, Ana Collado Jiménez, Ilan De Basso, Jens Geier, Francisco Guerreiro, Eric Minardi, Jan Olbrycht, Mauri Pekkarinen, Petri Sarvamaa

209 (7)
Paolo Borchia, Sara Cerdas, Matjaž Nemeč, Domènec Ruiz Devesa
216 (3)
Carlos Coelho, Stelios Kympouropoulos
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schůzde/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Oprazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσιμεη kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
A. Ferran Guijarro, R. Gafta, A. Tuca
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)
Z. Balogh (DG EMPL), S. Bertulesi (CAB), J. Bruguerolle (DG JUST), T. Brunhes (DG BUDG), R. Aldea Busquets (DG BUDG), E. Carucci (DG BUDG), N. Clisson (DG BUDG), G. D'Adamo (DG BUDG), A. Faber (CAB), L. Filipkova (DG BUDG), A. Legutko (DG BUDG), D. Matzek-Lichtenstein (DG REGIO), A. Nucara (DG BUDG), M. Schoder-Kienbeck (DG RTD), L. Sens (DG EMPL), M. Solik (DG BUDG), J. Subtil (DG BUDG)
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituiçōes e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Ini účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare
Atanas Pekanov, (Austrian Institute of Economic Research - WIFO), Marcus Scheiblecker (Austrian Institute of Economic Research - WIFO)

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi političi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
PPE	B. Descamps, K. Devavry
S&D	C. Avani, Y. Moisan, N. Turčinov
Renew	K. Burlafinger, E. Kropaite, B. Strøm
Verts/ALE	Z. Herman
ECR	S. Kagut, J. Van Brussel, K. Wrzesinska
ID	E. Frolova, L. Pisani
The Left	A. Bazantay
NI	C. Salagnac

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantseleri/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
A. Gieseemann	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálního tajemníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PART DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	<p>M. Strasser, F. Padilla Olivares</p> <p>L. V. Sorensen</p>

Правна служба/Service Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Óigústeenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
C. Burgos
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
E. Daffara, V. Aulehla, C. Chamoux, S. Dietzen, I. Haller, B. Kandziora, V. Lagarre, M. Manzinello, T. Maurer, A. Montoya Lozano, D. Neville, N. Polidoroff, S. Reinhart, A. Rouquette, C. Rubach, R. Wilkinson
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočník/ Avustajaja/Assistenten
A. Jakuc, K. Piot

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/
 Tjänsteman